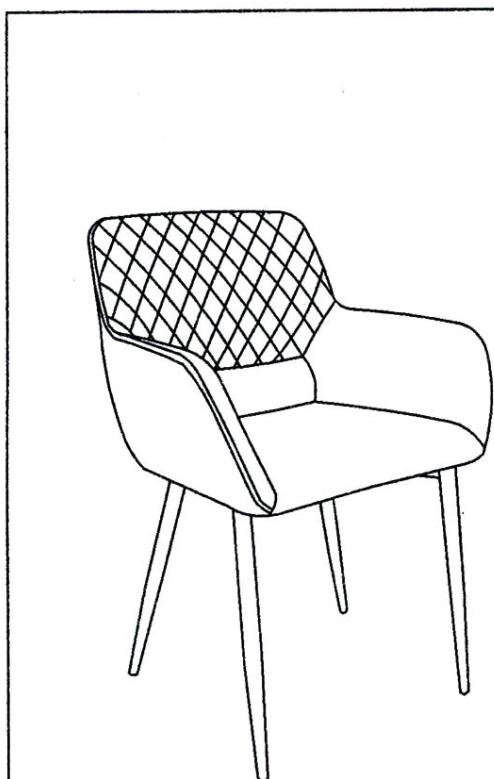
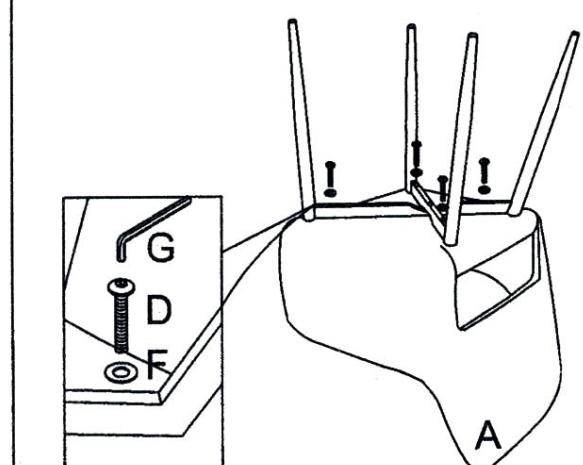
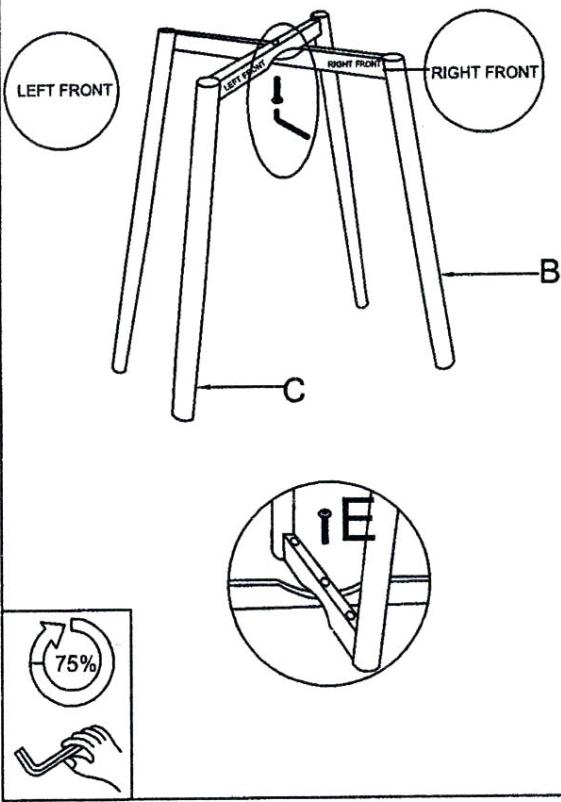


VANX08



A		1
B		1
C		1
D		4
E		1
F		4
G		1



PL: Krzesło, model VANX08.

WAŻNE: Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z jego instrukcją montażu oraz sposobem użytkowania. Niniejszą instrukcję należy zachować do późniejszego użytku.
OSTRZEŻENIA: Montaż krzesła powinien odbywać się na miękkim oraz czystym podłożu. Krzesło zostało przetestowane pod kątem użytku domowego. Nie wystawiać meblu na bezpośrednie działanie wysokiej temperatury, promieni słonecznych czy wilgoci.

BEZPIECZENSTWO: Krzesło przeznaczono jest dla jednej osoby. Nie należy przekraczać maksymalnego obciążenia krzesła, które widnieje na etykiecie. Nie wolno stawać, bujać się ani wychylać się na krzesło. Dzieci mogą korzystać z produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. W celu zapewnienia stabilności krzesła wymagane jest, aby każdy ze skręconych elementów ponownie dokręcić w ciągu 2 tygodni od pierwszego montażu, a następnie powtarzać tę czynność co 3 miesiące.
KONSERWACJA: Siedzisko i nogi należy przecierać wilgotną szmatką namoczoną w wodzie z dodatkiem delikatnego środka myjącego.

EN: Chair, model VANX08.

IMPORTANT: Please read the manual carefully before assembly and usage of a chair. Keep this manual for future reference.

WARNINGS: The chair should be assembled on a soft and clean surface. The chair was tested for domestic use. Do not expose the furniture to excessive heat, direct sunlight or moisture.

SAFETY: The chair is designed to fit one person. Do not exceed the maximum weight capacity of the chair which is located on a label. Do not stand, rock or lean back on the chair. Children may use the product under adult supervision. In order to assure stability of the chair, re-tighten the fixings 2 weeks after the first assembly and once every 3 months.

MAINTENANCE: Wipe the seating and legs with a soft cloth damped with water and mild soap solution.

DE: Stuhl Modell VANX08.

WICHTIG: Bitte lesen Sie diese Montageanleitung sorgfältig durch, bevor Sie mit der Montage und/oder Verwendung dieses Produkts beginnen. Bewahren Sie dieses Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen.

WARNUNG: Die Montage muss auf einer weichen und sauberen Unterlage erfolgen. Dieses Sitzmöbel ist für den häuslichen Gebrauch getestet. Halten Sie den Artikel von direkter Sonneneinstrahlung, Wärmequellen und Feuchtigkeit fern.

SICHERHEITSHINWEISE: Der Stuhl ist bestimmt ausschließlich für 1 Person. Überschreiten Sie nicht die maximale Stuhlblastung, die auf dem Etikett angegeben ist. Sollten Sie nicht mit dem Stuhl schaukeln und nicht auf dem Stuhl stehen oder kippen. Kinder dürfen die Artikel daher nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Bitte prüfen Sie nach 2 Wochen und alle 3 Monaten, ob die Schrauben noch fest genug sind. Gegebenenfalls ziehen Sie die Schrauben nach.

PFLEGEHINWEISE: Reinigen Sie den Sitz und die Beine nur mit leicht feuchtem Lappen und einem milden Reinigungsmittel.

RU: Стул, модель VANX08.

ВАЖНО: Перед использованием продукта внимательно прочтите инструкцию по сборке и способе использования. Сохраните это руководство для использования в будущем.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Стул следует собирать на мягкой и чистой поверхности. Стул протестирован для домашнего использования. Не подвергайте мебель воздействию высокой температуры, солнечного света или влаги.

БЕЗОПАСНОСТЬ: Кресло предназначено для одного человека. Не превышайте максимальную нагрузку кресла, указанную на этикетке. Запрещается стоять, раскачиваться или наклоняться на стуле. Дети могут использовать продукт только под присмотром взрослых. Для обеспечения устойчивости кресла требуется, чтобы каждый скрученный элемент был повторно затянут в течение 2 недель после первой сборки, а затем эту операцию следует повторять каждые 3 месяца.

ОБСЛУЖИВАНИЕ: Сиденье и ножки стула следует протирать влажной тканью смоченной водой с мягким моющим средством.

SK: Stolička, model VANX08.

DÔLEŽITÉ: Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte jeho montážny návod a spôsob použitia. Uschovajte si tento návod pre budúce použitie.

UPOZORNENIA: Stolička by mala byť zostavená na mäkkom a čistom povrchu. Stolička je testovaná na domáce použitie. Nevystavujte nábytok priamemu teplu, slnečnému žiareniu alebo vlhkosti.

BEZPEČNOSŤ: Kreslo je určené pre jednu osobu. Neprekračujte maximálne zaťaženie stoličky, ktoré je uvedené na štítku. Na stoličke nie je dovolen stáť, hoďať sa a vykláňať sa. Deti môžu výrobok používať len pod dohľadom dospelej osoby. Aby bola zistená stabilita stoličky, je potrebné, aby bol každý skrútený provok znova utiahnutý do 2 týždňov od prvej montáže a potom by sa táto operácia mala opakovať každé 3 mesiace.

ÚDRŽBA: Sedadlo a nohy utierajte vlhkou handičkou namocenou vo vode s jemným čistiacim prostriedkom.

CS: Židle, model VANX08.

DŮLEŽITÉ: Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte jeho montážní návod a způsob použití. Ušchověte tento návod pro budoucí použití.

VAROVÁNÍ: Židle by měla být sestavena na měkkém a čistém povrchu. Kreslo je testováno pro domácí použití. Nevystavujte nábytek přímému teplu, slunečnímu záření nebo vlhkosti.

BEZPEČNOST: Židle je určena pro jednu osobu. Nepřekračujte maximální zatížení židle, které je uvedeno na štítku. Na židle není dovoleno stát, houpat se nebo se vyklánět. Děti mohou výrobek používat len pod dohledem dospělé osoby. Aby byla zajištěna stabilita židle, je nutné, aby každý zkroucený prvek byl znova utažen do 2 týdnů od první montáže a poté by se tato operace měla opakovat každé 3 měsíce.

ÚDRŽBA: Sedák a nohy utírajte vlhkou handičkou namocenou vo vode s jemným čistícím prostředkem.

RO: Scaun, model VANX08.

IMPORTANT: Înainte de a utiliza produsul, citiți cu atenție instrucțiunile de asamblare și metoda de utilizare. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

ATENȚIONARE: Scaunul trebuie să fie montat pe o suprafață moale și curată. Scaunul a fost testat pentru uz casnic. Nu expuneți mobilierul la căldură directă, lumina soarelui sau umezeală.

SIGURANȚĂ: Scaunul este destinat unei singure persoane. Nu depășiți sarcina maximă a scaunului, care este menționată pe etichetă. Nu este permis să stați în picioare, să vă balansați sau să vă aplecați pe scaun. Copiii pot folosi produsul numai sub supravegherea unui adult. Pentru a asigura stabilitatea scaunului, este necesar ca fiecare element să răsucit să fie strâns din nou în 2 săptămâni de la prima asamblare, iar apoi această operație să fie repetată la fiecare 3 luni.

INTRETINERE: Scaunul și picioarele trebuie să fie curățați cu un detergent suav.

HU: VANX08 szék.

FONTS: A termék használata előtt figyelmesen olvassa el az összeszerelési és a használati útmutatót! Örizze meg ezt a leírást a későbbiekre!

FIGYELMEZTETÉS: A széket puha és tiszta felületen kell összeszerelni. A szék beltéri használatra készült. Ne tegye ki a bútorokat közvetlen hőnek, napfénynek vagy nedvességnek!

BIZTONSÁG: A széket egyszerre csak egy személy használhatja! Ne lépje túl a szék címkén feltüntetett maximális terhelhetőséget! A székre általi, a székkel hintázni vagy dülöngélni tilos. Gyermekek a széket csak felnőtt felügyelete mellett használhatják. A szék stabilitásának érdekében az első összeszerelést követő 2 héten belül minden csavart újra meg kell húzni, majd ezt a műveletet 3 hónaponta meg kell ismételni!

KARBANTARTÁS: Az ülést és a lábakat enyhe tisztítószerekkel vízzel nedves ruhával kell áttörölni.

UA: Крісло, модель VANX08.

ВАЖЛИВО: Перед використанням виробу уважно прочитайте інструкцію зі зберігання та способу використання. Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Стілець потрібно зібрати на м'якій та чистій поверхні. Крісло протестовано для домашнього використання. Не піддавайте меблі впливу високої температури, сонячних променів або вологи.

БЕЗПЕКА: Крісло призначено для однієї людини. Не перевищуйте максимальне навантаження крісла, яке вказано на етикетці. Заборонено стояти, гойдатися або нахилятися на кріслі. Діти можуть використовувати продукт лише під наглядом дорослих. Щоб забезпечити стійкість крісла, необхідно, щоб кожен скрученій елемент був повторно підтягнутий протягом 2 тижнів після першого складання, а потім цю операцію слід повторювати кожні 3 місяці.

ОБСЛУГОВУВАННЯ: Сидіння і піcioarele требує шters cu o cárpa umedă în inimulă în apă cu un detergent usoar.

LT: Kėdė VANX08.

SVARBU: Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite jo surinkimo instrukcijas ir naudojimo būdą. Išsaugokite atmintinę.

ISPĖJIMAI: Kėdė turi būti montuojama ant minkišto ir švaraus paviršiaus. Kėdė tinkama naudojimui namuose. Saugokite nuo tiesioginės šilumos, saulės spinclilių ar drėgmės.

SAUGUMAS: Kėdė skirta vienam žmogui. Neviršykite didžiausios kėdės apkrovos, nurodytos etiketėje. Ant kėdės draudžiamos stovėti, siubuoti, lankstyti. Vaikai gaminį gali naudoti tik prižiūrimi suaugusiuju. Siekiant užtikrinti kėdės stabiliumą, iekiekvieną susukytą elementą reikia iš naujo priversti po 2 savaičių nuo pirmojo surinkimo, o vėliau ši žingsnį kartot kas 3 mėnesius.

PRIEŽIŪRA: Sėdimajā diļā ir medines kojeles galima šluostyti drēgna šluoso, suvilgyta vandeniu su švelnui pllovikliu.

FI: Tuoli, malli VANX08.

TÄRKÄÄ: Ennen kuin käytät tuoletta, lue huolellisesti asennusohjeet ja käyttötapa. Säilytä tämä ohjekirja.

VAROITUKSET: Tuoli tulee koota pehmeälle ja puhtaalle alustalle. Tuoli on tarkoitettu kotikäytöön. Älä altista huonekaluja suoralle kuumuudelle, auringonvalolle tai kosteudelle.

TURVALLISUUS: Tuoli on tarkoitettu yhdelle henkilölle. Älä ylitä tuolin enimmäiskuormitusta, joka on ilmoitettu tarrassa. Tuolissa ei saa seisä, heilua tai nojata. Lapset saavat käyttää tuoletta vain aikuisen valvonnassa. Tuolin vakuuden varmistamiseksi jokainen kierretty elementti on kiristettävä uudelleen 2 viikon kuluessa ensimmäisestä kasauksesta, minkä jälkeen toimenpite on toistettava 3 kuukauden välein.

HOULTO: Istuin ja jalat tullee pyyhkiä kostealla liinalla, joka on kostutettu mietoa pesuainetta sisältävään veteen.

ET: Tool, mudel VANX08.

TÄHTIS: Enne toote kasutamist lugege hoolikalt selle kokkupaneku juhiseid ja kasutusviisi. Hoidke see juhend edaspidiseks kasutamiseks alles.

HOIATUSED: Tool tuleb kokku panna puhtal ja kuival pinnal. Tool sobib koduseks kasutamiseks. Ärge jätkake mööblieset oltese kuumuse, päikesevalguse ega niiskuse käte.

OHUTUS: Tool on mõeldud ühele inimesele. Ärge ületage tooli etiketil märgitud maksimaalset koormust. Toolil ei ole lubatud seista, kikuda ega muul visil osadele pinget avaldada. Lapsed võivad toodet kasutada ainult täiskasvanu järelvalve all. Tooli stabiilsuse tagamiseks tuleb iga pöördelement uuesti pingutada 2 nädala jooksul pärast esimest kokkupanekut, seejärel korrate seda toimingut iga 3 kuu järel.

HOOLDUS: Iste ja jalad tuleb pühkida niiske lapiga ning võib kasutada ka örna, mitteabrasivset pesuvahendit.

LV: Krēsls, modelis VANX08.

SVARIĜI: Pirms produkta lietošanas rūpīgi izlasiet tā montāžas pamācību un lietošanas instrukciju. Saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai.

BRIDINĀJUMI: Krēsls jāsāliek uz mīkstas un tīras virsmas. Krēsls ir pārbaudīts lietošanai mājās. Nepakļaujiet mēbeles tiešai karstuma, saules gaismas vai mitruma iedarbībai.

DROŠĪBA: Krēsls ir paredzēts vienai personas. Nepārsniedziet maksimālo krēsla slodzi, kas norādīta uz etiketēs. Nav atļauts stāvēt, šūpoties vai noliekties krēslā. Bērni drīkst lietot produkta tikai pieaugušo uzraudzībā. Lai nodrošinātu krēsla stabilitati, katru savitu elementu nepieciešams atkārtoti pievilk 2 nedēļu laikā pēc pirmās montāžas, un pēc tam šārībā jaatkārto ik pēc 3 mēnešiem.

APKOPE: Sēdeklis un kājas jānoslauka ar mitru drānu, kas iemērķta ūdeni ar maiga mazgāšanas līdzekļa šķidrumu.